

ENCINITAS UNION SCHOOL DISTRICT
District English Learners Advisory Committee (DELAC)
District Advisory Committee (DAC)

MINUTES

Location: Paul Ecke Central

Date/Time: 6/14/17 – 6:30 PM

SUMMARY OF DISCUSSION/ACTION

Subject:	By Whom:
<p>1. Meeting was called to order at 6:30 PM.</p> <p>2. <u>DAC Members present:</u> Rosa Amaya (PEC) and Yazmin Ramirez (CAP). <u>EUSD staff present:</u> Superintendent, Tim Baird (DO), Assistant Superintendent, Andree Grey (DO), Veronica Gonzalez (DO). Absent: Angelica Stinson (OK)</p> <p><u>DELAC Members present:</u> Carlos Funes (OK), Luisa Mozo (CAP), Yolanda Barbosa (PEC), Raymunda Rojas (PEC), Francisco Cordada (OK), Rosa Amaya (PEC), Yazmin Ramirez (CAP), and Petra Vasquez (OK). <u>EUSD staff present:</u> Superintendent, Tim Baird (DO), Assistant Superintendent, Andree Grey (DO), Veronica Gonzalez (DO), Lourdes Alarcon (DO). Absent: Angelica Stinson (OK), Irene Ramirez (CAP), (LCH), (ME) and (PDL).</p>	<p>Yolanda Barbosa, Vice-President</p>
<p>3. A motion to approve the joint DAC/DELAC agenda was made and was seconded. The joint DAC/DELAC agenda was approved unanimously.</p>	<p>Yolanda Barbosa, Vice-President</p>
<p>4. A motion was made and seconded to approve the DAC and DELAC minutes from the May 24, 2017 meetings by their respected members. The minutes for each committee were approved.</p>	<p>Yolanda Barbosa, Vice-President</p>
<p>5. Mrs. Andree Grey reviewed the Consolidated Application and Reporting System (CARS) Spring Report 2017. This includes a description of state and federal funds, allocations and proposed budget expenditures for EUSD programs and services to include Title I Improving Academic Achievement for the Disadvantaged, Parent Involvement Policies and School Program Improvement, Title II Staff Training and Recruiting, and Title III Part A, English Learner and Part A Immigrant Funds.</p> <p>DELAC members provided input and indicated their support and approval of the application. The DELAC vice-president, Yolanda Barbosa, signed the report. The CARS application will be presented to the EUSD Board of Trustees for approval on June 20, 2017. The June 14, 2017 DELAC Minutes will be posted on the EUSD website immediately.</p>	<p>Assistant Superintendent, Andree Grey</p> <p>Yolanda Barbosa, Vice-President</p>
<p>6. Reviewed DELAC survey results with representatives. 2017 survey results indicated the majority of parents would like additional training in the following top three areas: Homework Support (60%), Community Services</p>	<p>Assistant Superintendent, Andree Grey</p>

<p>(28%) and Health & Wellness (26%). 2016 survey results indicated parents requested training with Homework Support (67%), Health and Wellness (39%) and Technology (21%). Year-to-year comparison reveals progress.</p> <p>7. Mrs. Andree Grey conducted a joint presentation for DAC and DELAC on EUSD's Local Control and Accountability Plan (LCAP) for 2017-18. The district's goals were reviewed as well as the district's responsibility to address the needs of all students, <i>particularly low income students, English Learners, and students with special needs</i>. Parents were in agreement with district priorities and provided additional input. The LCAP will be presented to the EUSD Board of Trustees for approval on June 20, 2017.</p> <p>8. DELAC meeting dates and topics were discussed. DELAC representatives proposed meeting dates be held on Tuesday evenings. Our next DELAC meeting will be scheduled for September 19, 2017.</p> <p>9. The meeting was adjourned at 7:30 PM. Members enjoyed an end-of-the-year potluck.</p>	<p>Assistant Superintendent, Andree Grey</p> <p>Assistant Superintendent, Andree Grey</p> <p>Yolanda Barbosa, Vice-President</p>
---	--

Legal Requirement: Training (mark)

10/05/16	DELAC Committee: Requirements, Roles and Responsibilities
10/05/16	Importance of Regular School Attendance
02/08/17,	Consolidated Application (CON-APP), Winter Report
06/14/17	Consolidated Application (CON-APP), Spring Report
04/19/17	ELL Program, Waivers and Resources
04/19/17	District Master Plan
04/19/17	Development of a Plan to Ensure Compliance with Any Teacher/Teacher Aide Requirements
01/18/17	Annual Language Census
05/24/17,	District Needs Assessment
06/14/17	
01/18/17	Review Written Parent Notification and Reclassification Procedures

**Comité Asesor del Distrito para Estudiantes de Ingles (DELAC)
Comité de Consejo del Distrito (DAC)**

ACTA

Locación: Primaria Paul Ecke Central

Fecha/Hora: 6/14/17 – 6:30 PM

RESUMEN DE DISCUSIÓN Y ACCIÓN

Temas:	Por Quien:
<p>1. Reunión fue llamada a orden a 6:30 PM.</p> <p>2. <u>Miembros de DAC en asistencia:</u> Rosa Amaya (PEC) y Yazmin Ramirez (CAP). <u>Personal de EUSD en asistencia:</u> Superintendente, Tim Baird (DO), Superintendente Asistente, Andree Grey (DO), Veronica Gonzalez (DO). Ausentes: Angelica Stinson (OK)</p> <p><u>Miembros de DELAC en asistencia:</u> Carlos Funes (OK), Luisa Mozo (CAP), Yolanda Barbosa (PEC), Raymunda Rojas (PEC), Francisco Cordada (OK), Rosa Amaya (PEC), Yazmin Ramirez (CAP), y Petra Vasquez (OK). <u>Personal de EUSD en asistencia:</u> Superintendente, Tim Baird (DO), Superintendente Asistente, Andree Grey (DO), Veronica Gonzalez (DO), Lourdes Alarcon (DO). Ausentes: Angelica Stinson (OK), Irene Ramirez (CAP), (LCH), (ME) and (PDL).</p>	<p>Yolanda Barbosa, Vice-Presidente</p>
<p>3. Una moción se hizo para aprobar la agenda unida de DAC/DELAC del día y fue secundada. La agenda de DAC/DELAC fue aprobada por unanimidad.</p>	<p>Yolanda Barbosa, Vice-Presidente</p>
<p>4. Una moción se hizo para aprobar las actas de DAC y DELAC de las reuniones del 24 de mayo 2017 por sus miembros y fueron secundadas. Se aprobaron las actas de los dos comités.</p>	<p>Yolanda Barbosa, Vice-Presidente</p>
<p>5. La Sra. Andree Grey dio un resumen de la Solicitud Consolidada y del Sistema de Reporte CARS de Primavera 2017. Esto incluyó una descripción de los fondos categóricos estatal y federal para asignación y una propuesta de gastos del presupuesto para los programas de EUSD, incluyendo una explicación sobre servicios de Título I Mejorando el Rendimiento Académico a los Estudiantes de Bajos Recursos, Políticas de Participación de Padres y Programa de Mejoramiento a las escuelas, Titulo II Entrenamiento del Personal y Reclutamiento, y Titulo III Parte A Aprendices de inglés y Titulo III Parte A Inmigrantes.</p> <p>Miembros de DELAC indicaron su apoyo y aprobación de la solicitud. La vice-presidente de DELAC, Yolanda Barbosa, firmo la solicitud de CARS. La solicitud de CARS será presentada a la Junta de Síndicos de EUSD para su aprobación el 20 de junio de 2017. La acta de la reunión DELAC del 14 de junio de 2017 se publicará en la página web de EUSD inmediatamente.</p>	<p>Superintendente Asistente, Andree Grey</p>

<p>6. Se revisaron los resultados de la encuesta de DELAC con representantes. Los resultados de la encuesta de 2017 indicaron que la mayoría de los padres querían recibir capacitación adicional en las siguientes tres áreas principales: apoyo de tarea (60%), servicios comunitarios (28%) y salud y bienestar (26%). Los resultados de la encuesta de 2016 indicaron que los padres solicitaron capacitación con apoyo para tareas (67%), Salud y Bienestar (39%) y Tecnología (21%). Comparación año a año revela progreso.</p>	<p>Superintendente Asistente, Andree Grey</p>
<p>7. La Sra. Andree Grey realizó una presentación conjunta para DAC y DELAC sobre el Plan Local de Control y Rendición de Cuentas (LCAP) de EUSD para el año escolar de 2017-18. Las metas del distrito fueron revisadas, así como la responsabilidad del distrito de atender las necesidades de todos los estudiantes, <i>particularmente estudiantes de bajos ingresos, estudiantes de inglés y estudiantes con necesidades especiales</i>. Los padres estaban de acuerdo con las prioridades del distrito y aportaron información adicional. El LCAP será presentado a la Junta Directiva de EUSD para su aprobación el 20 de junio de 2017.</p>	<p>Superintendente Asistente, Andree Grey</p>
<p>8. Se discutieron las fechas de las reuniones DELAC. Los representantes de DELAC propusieron que las fechas de las reuniones se celebraran los martes por las tarde. La próxima reunión DELAC está programada para el 19 de septiembre 2017.</p>	<p>Superintendente Asistente, Andree Grey</p>
<p>9. La reunión concluyó a las 7:30 PM. Los miembros disfrutaron el fin del año escolar con un comparte de comida.</p>	<p>Yolanda Barbosa, Vice-President</p>

Requisito Legal: Entrenamiento (marca)

10/05/16	Comité DELAC: Requisitos, Funciones, y Responsabilidades
10/05/16	Importancia de Asistencia Regular en la Escuela
02/08/17, 6/14/17	Solicitud Consolidada (CON-APP)
04/19/17	Programas ELL, Exenciones y Recursos
04/19/17	Plan Maestro del Distrito
04/19/17	Desarrollo de Plan para Asegurar el Cumplimiento con Cualquier Maestro/Requisitos de Asistentes de Maestros
01/18/17	Censo Anual de Lenguaje
05/24/17, 06/14/17	Evaluación de Necesidades del Distrito
01/18/17	Revisión de Notificación de Padres por Escrito y Procedimientos de Reclasificación